L.F. 258 7

G. R. S. IX-5]

Previous references. 189/92

191 .

(med)

Later references.

File No. 12 of 91

Serial Nos. 1 to 4

GENERAL AND REVENUE SECRETARIAT.

Serial Nos. 1 to 4.

c Maj, ~~Part~~ B for December 92

SUBJECT.

Training of Native midwives in the Lying-in-Hospital at Madras

---

W D 1250—GPB—30,000 23-1-19

Indices

2

(General Serial No. 30)

OFFICE OF THE
4955
24 AUG. 91
DEWAN OF

1891

From

To The Chief Secretary to the Dewan of Mysore

Dated 18th August 1891.

Despatched

Received

Enclosures No. 2

Local Boards
24 Aug 91

General No. 401

No. 376

Government Proceedings No 1411 5-24 dated 18th March last cir: 300 approving of the Circular issued by the Senior Surgeon regarding the advisability of training native Midwives at the Lying-in Hospital at Madras.

* not in the file

With reference to the above, I have the honor to state that 5 native women named in the margin, of whom

1 Anna Lourdu Varonika.
2 Gertrude Varonika
3 Natalia Acosta
4 Sabina
5 Lattie

Chinnayya

Chinnayya

B.2
24.8.91

4 are Christians and one Bedar are [illegible] in the District and are willing to go to Madras for training at the Lying-in Hospital there. Requests therefore that a stipend of 10 Rs each may be sanctioned from the Municipal Funds for a period of one year.

2. A statement showing the Budget heads from which the amount could be met is herein enclosed.

Copies of the marginally noted letters addressed to the Senior Surgeon in respect of the 4 applicants from Shimoga are enclosed for information.

The 5th woman has been recommended by the Amildar of Channagiri.

Abdul Rahiman
By Commissioner

FDR

Lr. 653 of the Secretary
" 7100 of 12th do

No 683.

3

SECRETARIAT RECORD

Shimoga District
Dy Commrs Office
Shimoga 9th June 1891.

To

The Senior Surgeon to the
Government of Mysore
Bangalore -

Sir,

With reference to your docket No 1189 dated 1st Instant, I have the honor to state that Anna Maria Noronha and Jackina Noronha daughters of the late pensioned Vaccinator Abigel Noronha are willing to study at Lying-in-Hospital in Madras and qualify themselves as Midwives.

2. They have been recommended to me by the Roman Catholic priest here. They belong to the Concani Community of Bangalore residing at Shimoga.

3 Both the girls can read printed Canarese and talk Tamil, Hindustani and Canarese besides their own language. They are unmarried

and aged about 16 and 14 years respectively.

4. The pensioned Vaccinator Rangel Noronha died only 3 days ago and has left a widow, a number of daughters and an infant son behind him. The family is well deserving of help.

5. The mother of girls Natalia d'Costa who is about 40 years old is willing to accompany her daughters to Madras and qualify herself as well as a Dai-wife when another vacancy occurs. She is an intelligent woman knowing Canarese to read and write. She also can talk the above languages.

6 You are well aware of that a large number of Concani Christians reside at Shimoga, Tirthalli, Sagar and Nagar. If these candidates pass out they may be usefully employed in this District.

7 Under all the circumstances I have much pleasure in recommending them to you with a hope that you will be good enough to do your best for them.

8. The two Candidates will be sent

over to your office as soon as further instructions are received. It is presumed that each Candidate will be paid a Scholarship of Rs 10 a month during her training in Madras.

I have &c.
sd/ Abdul Rahman
Dy Commissioner.

Shimoga District
Deputy Commrs office
Shimoga 12th June/91

No 700

To

The Senior Surgeon to the
Government of Mysore.

Sir,

In continuation of my letter No 683 dated 9th Instant I have the honor to state that one Sobina, a Roman Catholic native Christian residing in Shimoga aged about 15 years offers herself as a pupil Midwife. She is recommended to me by the Roman Catholic priest here. She understands to read printed Canarese and Speak

Tamil, Hindustani and Canarese
besides her own togue. If there is
a vacancy she may be sent up
with the usual Scholarship of 10 Rs
per mensem for training in the
Lying-in Hospital at Madras. If
she passes out she may be employed
in this District on an Opportunity.

Shaik Isa.
s/o Abdul Rahman
By Commissioner

Copies

By Commissioner

No.	Name of Municipality	Budget head	Amount provided in the Budget for 1891-92	Amount proposed to be appropriated for granting Scholarships & Endowments	Remarks
1	Chamnagere	VIII P.W. (a) Reserve.	100 . .	75 . . 45 . .	Rs. 45 to be met from the General Savings of the current year's Budget.
2	Stonnali	do	100 . .	60 . .	
	Nyanty	do	292 . .	60 . .	
3	Sagar	do	300 . .	120 . .	
4	Sirthalli	.	. . .	120 . .	To be met from the General Savings of the Budget.
5	Shikarpur	.	. . .	60 . .	— do — — do —
	Sirakop	VIII P.W. (a) Reserve	110 . .	60 . .	
		. .	- . .	600 . .	

Shimoga
20th August 91

For Dy Commissioner

8

3

Read:-

Docket from the D/ Com of the Shimoga District dated 18th August 1891 c/o $\frac{401}{376}$, submitting copies of his correspondence to the address of the Senior Surgeon and requesting sanction to the grant of Scholarships to 5 women at 30 Rs each for 1 year ~~to enable them~~ to undergo training at the Madras Lying-in Hospital as midwives

No. 6955-6
L. 539

Dated: 18th Sept 1891.

Order thereon

Copy of the above is forwarded to the Senior Surgeon for his remarks. The Government observe that one of the candidates is 40 years old and it is doubtful whether she is fit to pursue training.

15/9/91

Under Secretary

To The D/ Com Shimoga Div

"Senior Surgeon with copy of the Docket with enclosures.

(General Serial No. 30).

189 / .

From

To The Dy Comm, Chengl
— " — Senior Surgeon.

Dated 18th

Despatched September 1891

Received

Enclosures No.

General No. 6955-6
No. 539

Forwarding copy of correspondence re the grant of 5 Scholarships for five women at 10 Rs each for 1 year, to enable them to undergo training in the Madras Lying in Hospital to the Senior Surgeons remarks

10

4

(General Serial No. 30).

OFFICE OF THE SURGEON & SANITARY COMMISSIONER WITH THE GOVT OF MYSORE
No. 7880
23 NOV. 91
BANGALORE

176

1891

From

SURGEON & SANITARY COMMISSIONER WITH THE GOVT OF MYSORE
OFFICE OF SENIOR
No. 772
DATE 20/11/91
BANGALORE

767

To The Chief Secretary to the Government of Mysore

Dated Camp Mysore 14/12/91

Despatched

Received

Enclosures No.

General No.

No.

Local Records
65
23/11/91

Sir,

With reference to the Proceedings of Government No. 6955-6 / L. 539 dated 18th Septr/91 forwarding for my remark. Copy of Shimoga Deputy Commissioners Docket No. 401/376 of 18th August 1891 applying for sanction of Scholarships to the 5 Women therein named, I have the honor to inform you that Government may be pleased to accord sanction to the proposal made excepting Natalia D'Costa who is aged remarked 40 years old and not likely to be fit to receive training.

and up with no 590 as, at Col no 710, in the E C Serinivasa - (E ... No 712/93) dtd 16/11/91.

32 The Commissioner

at Madras admit only 4 pupils during the year from a native state and with a view to more women being trained, I addressed the Superintendent as Secretary to the Countess of Dufferin's Fund and have obtained permission to admit four more

At present there are 7 Midwifery Students (6 Sth of the Imperial and Countess of Dufferin's Fund) undergoing training at Madras and five of them will complete their course by the end of July, 1892.

If the Government sanction the Scholarships, I shall in consultation with the Commissioner and Superintendent arrange when the Students should be sent to Madras.

I have the honor to be
Sir
Your most obedt Servt.

Percy A. Gordon M.D.

Offg Inspr Genl
Ajmere

5 M

Read again Shimoga Dy Comm's c/o 401/772/376 dated 4th August 1891

Read Letter from the Senior Surgeon dated 22nd November 1891 c/o 772

Order thereon.

The grant of 4 Scholarships at Rs 10 each per mensem tenable for one year is sanctioned for the marginally noted women to enable them to undergo training at the Madras Lying-in-Hospital as midwives. The charge will be duly provided for in the Budget of the Shimoga District for 1892-93.

2. The scholarship can be sanctioned to Natalia D'Costa who is pronounced unfit for the necessary training

Under Secretary

Shimoga
1 Anna Maria Maronha
2 Jackina Maronha
3 Solina
4 Sattu Chennagiri

1 Surgeon was informed by Dy Comr when the pupils may be sent to Madras.

To
The Dy Comr Shimoga District
& Senior Surgeon

11 | 12 Dec 1891

From Shimoga
991/949 91-1-93 L 1388

(General Serial No. 30).

1891.

From

To The Deputy Commr
Chemdga district
" Senior Surgeon.

Dated 14th December 1891.

Despatched 16th "

Received

Enclosures No,

General No. 9932-3

D. No. 881

Sanctioning 4 Scholarships at Rs 10/- each per month, tenable for one year, for the 4 women named within for their training in the Madras Lying-in-Hospital as midwives.